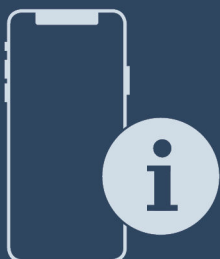




Istruzioni di montaggio

Quality, Design and Innovation



home.liebherr.com/fridge-manuals



LIEBHERR

Indice

1	Avvertenze generali di sicurezza.....	2
2	Dimensioni di ingombro.....	2
3	Trasporto dell'apparecchio.....	3
4	Smaltimento dell'imballaggio.....	3
5	Montaggio Side-by-Side.....	3

Il costruttore è impegnato costantemente nello sviluppo di tutti i tipi e modelli. Certi della vostra comprensione, ci riserviamo il diritto di apportare modifiche nella forma, nella dotazione e nella tecnica.

Per poter conoscere tutti i vantaggi del vostro nuovo apparecchio, vi preghiamo di leggere attentamente le avvertenze contenute nelle presenti istruzioni per l'uso.

Le istruzioni per l'uso sono valide per più modelli, sono possibili differenze. I paragrafi che si riferiscono solamente a determinati apparecchi, sono contraddistinti con un asterisco (*).

Le istruzioni operative sono contrassegnate da un ►, i risultati delle operazioni da un ▷.

1 Avvertenze generali di sicurezza

- La presa deve essere facilmente accessibile in modo da poter staccare facilmente l'apparecchio dall'alimentazione elettrica in caso di emergenze. Non deve trovarsi nella zona posteriore dell'apparecchio.

	PERICOLO	Segnala una situazione di pericolo immediato che in caso di mancato rispetto comporta come conseguenza la morte o gravi lesioni personali.
	AVVERTENZA	Segnala una situazione di pericolo che in caso di mancato rispetto potrebbe comportare come conseguenza la morte o gravi lesioni personali.
	ATTENZIONE	Segnala una situazione di pericolo che in caso di mancato rispetto potrebbe comportare come conseguenza lesioni personali di lieve o media gravità.
	ATTENZIONE	Segnala una situazione di pericolo che in caso di mancato rispetto potrebbe comportare come conseguenza danni materiali.
	Nota	Segnala indicazioni e consigli utili.

2 Dimensioni di ingombro

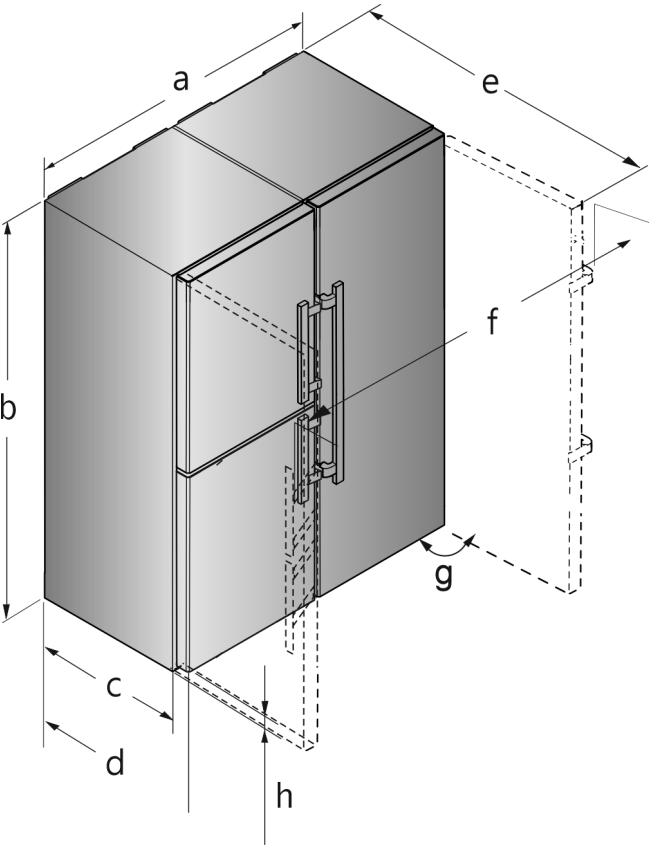


Fig. 1 Rappresentazione esemplificativa

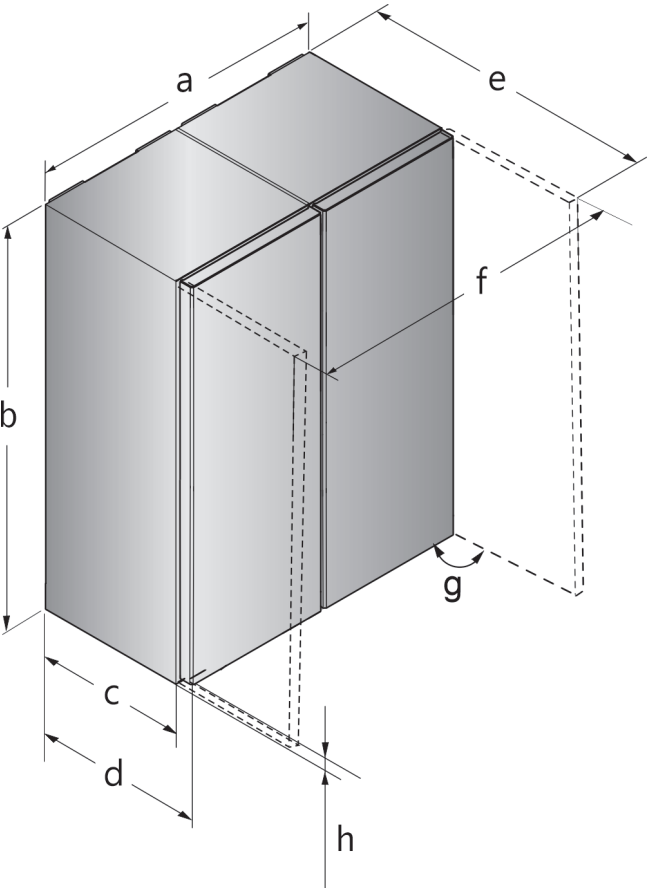


Fig. 2 Rappresentazione esemplificativa

4 Smaltimento dell'imballaggio



AVVERTENZA

Pericolo di soffocamento a causa del materiale d'imballaggio e di film!

► Non lasciare giocare i bambini con il materiale d'imballaggio.

L'imballaggio è realizzato con materiali riutilizzabili:



- Cartone ondulato/cartone
- Pezzi di schiuma di polistirolo
- Film e buste di polietilene
- Reggette in polipropilene
- Telaio di legno inchiodato con disco in polietilene*

► Conferire il materiale di imballaggio presso un centro di raccolta autorizzato.

5 Montaggio Side-by-Side

Installare il congelatore o l'apparecchiatura con il vano congelatore a sinistra con vista frontale. Queste apparecchiature sul lato destro sono dotate di un riscaldamento del pannello laterale per evitare la formazione di condensa.

Tutti gli elementi di fissaggio sono forniti in dotazione con l'apparecchiatura.

Elementi di montaggio nella confezione

Per apparecchiature con maniglia

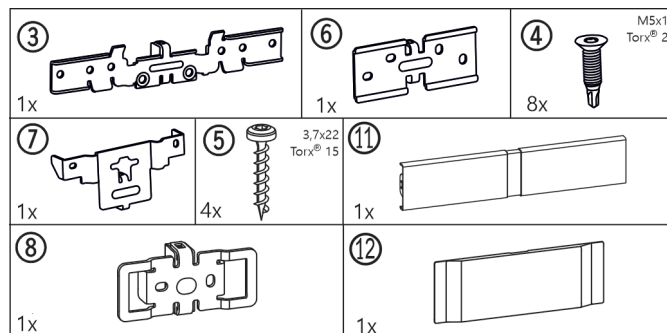


Fig. 4

Per apparecchiature con maniglia incassata

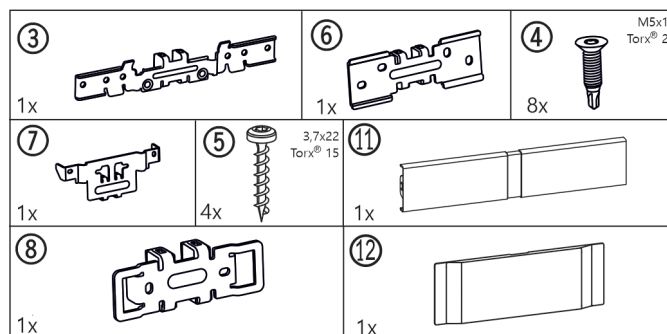


Fig. 5

Per tutte le apparecchiature

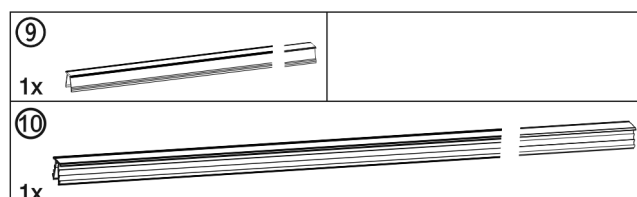


Fig. 6

Coprizoccolini decorativi

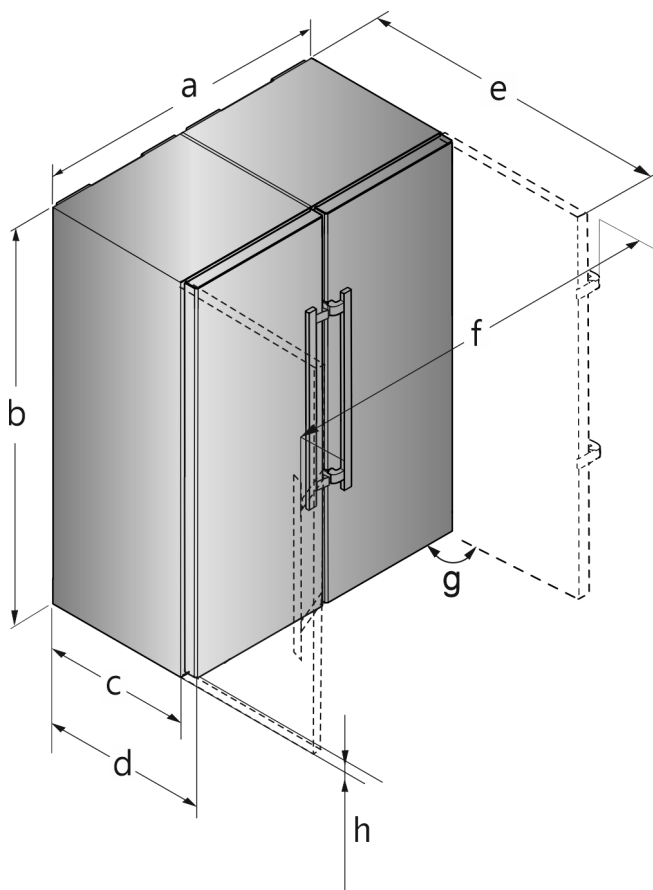


Fig. 3 Rappresentazione esemplificativa

Per apparecchiature con maniglia

Modello	a [mm]	b [mm]	c [mm]	d [mm]	e [mm]	f [mm]	g [°]	h [mm]
S(BN) (CN) (FN)(sd) (st)(bd) (bs)(d) (h) 52..(i)	1204	1855	611 x	675 x	1222 x	1318	90	35

* In caso di utilizzo di distanziatori a parete il valore aumenta di 15 mm.

Le dimensioni con la porta aperta si applicano a un angolo di apertura di 90°. Le distanze variano a seconda dell'angolo di apertura.

Per apparecchi con maniglia incassata

Modello	a [mm]	b [mm]	c [mm]	d [mm]	e [mm]	f [mm]	g [°]	h [mm]
SFN(sd) (sf)(bd) (e) 52...	1226	1855	611 x	675 x	1217 x	1252	90	35

* In caso di utilizzo di distanziatori a parete il valore aumenta di 15 mm.

Le dimensioni con la porta aperta si applicano a un angolo di apertura di 90°. Le distanze variano a seconda dell'angolo di apertura.

3 Trasporto dell'apparecchio

- Trasportare l'apparecchio imballato.
- Trasportare l'apparecchio in posizione verticale.
- Non installare l'apparecchio in posizione stand-alone.

Montaggio Side-by-Side

Per apparecchiature con ammortizzatore di chiusura in basso

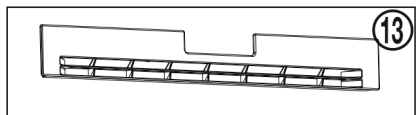


Fig. 7

Per apparecchiature senza ammortizzatore di chiusura in basso

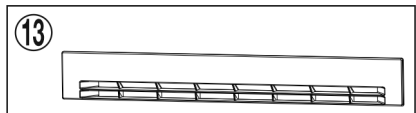


Fig. 8

Attrezzo per il montaggio

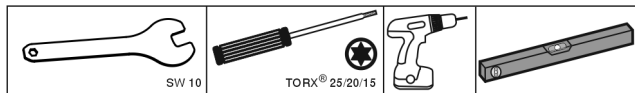


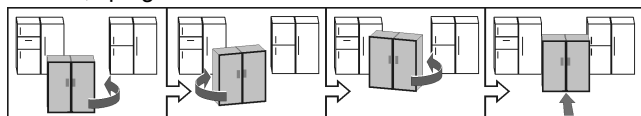
Fig. 9

Assicurarsi che siano disponibili i seguenti attrezzi:

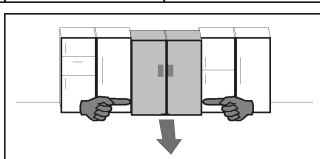
- ☐ chiave fissa SW 10 (in dotazione)
- ☐ cacciavite Torx® 25/20/15
- ☐ avvitatore a batteria
- ☐ livella

Indicazioni relative allo spostamento della combinazione:

- ☐ Prima del montaggio avvicinare le apparecchiature il più possibile alla posizione definitiva. Per un montaggio perfetto le apparecchiature devono essere accessibili da tutti i lati.
- ☐ Dopo il montaggio, durante lo spostamento afferrare le apparecchiature sempre sugli angoli esterni anteriori. In nessun caso spingere con le ginocchia contro le pareti laterali o la porta.
- ☐ La combinazione è più facile da spostare in diagonale muovendo alternativamente l'angolo sinistro e destro. Se la combinazione si trova esattamente di fronte alla nicchia, spingerla direttamente dentro.



- ☐ Se la combinazione deve essere tirata di nuovo fuori dalla nicchia, afferrarla nella terza parte inferiore e tirarla a linea retta in avanti.



ATTENZIONE

Pericolo di danni in caso di spostamento della combinazione SBS!

La combinazione SBS assemblata è pesante. Se l'apparecchio viene spostato non correttamente, può subire delle ammaccature.

► Note relative allo spostamento (vedere sopra).

► Staccare tutte le pellicole protettive dal lato esterno dell'involucro.

Parte anteriore in basso dell'apparecchiatura:

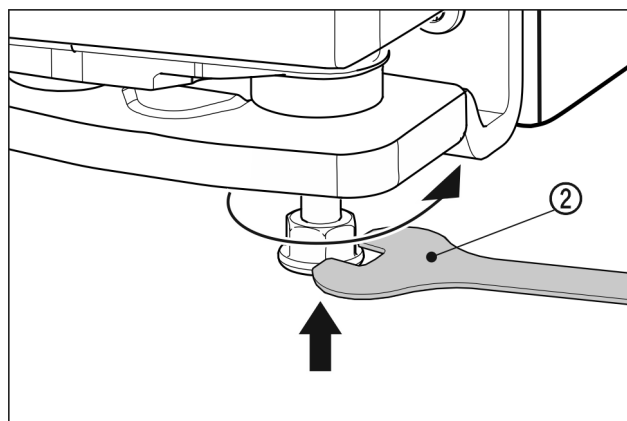


Fig. 10

- Avvitare i piedini di regolazione esterni. Le apparecchiature possono essere spostate più facilmente.
- Affiancare le due apparecchiature lasciando una distanza di ca. 10 mm, in modo che anteriormente siano a filo.
- Allineare le due apparecchiature con una livella sulla parte superiore dell'apparecchiatura.

Parte anteriore in alto dell'apparecchiatura:

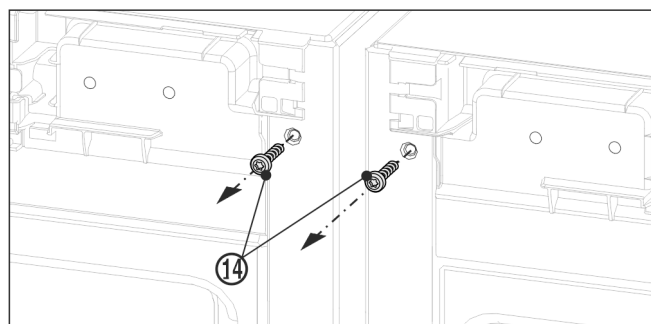


Fig. 11

- Rimuovere le coperture presenti.
- Prima di montare la staffa superiore, svitare le due viti di messa a terra Fig. 11 (14).
- Riporre al sicuro le viti di messa a terra. Le viti sono necessarie per il montaggio successivo della staffa.

Per apparecchiature con maniglia

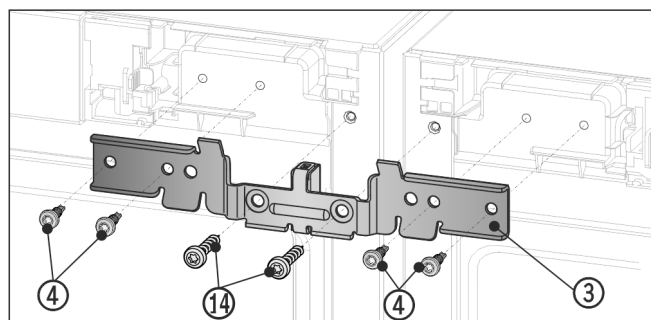


Fig. 12

- Far scorrere la squadretta Fig. 12 (3) con il distanziale fra le apparecchiature e sui perni. Avvitare la squadretta con quattro viti Fig. 12 (4) e le viti di messa a terra precedentemente svitate Fig. 12 (14) alternativamente a destra e a sinistra senza serrarle.

Per apparecchiature con maniglia incassata

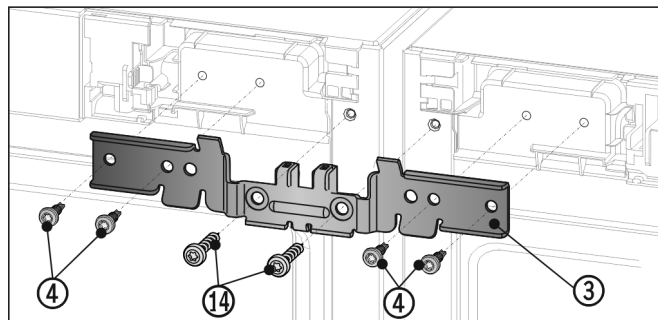


Fig. 13

- Far scorrere la squadretta Fig. 13 (3) con il distanziale fra le apparecchiature e sui perni. Avvitare la squadretta con quattro viti Fig. 13 (4) e le viti di messa a terra precedentemente svitate Fig. 13 (14) alternativamente a destra e a sinistra senza serrarle.
- Allineare eventualmente di nuovo le apparecchiature con la livella sulla parte superiore dell'apparecchiatura.

Parte anteriore in basso dell'apparecchiatura:

Per apparecchiature con maniglia

- Rimuovere le coperture presenti.

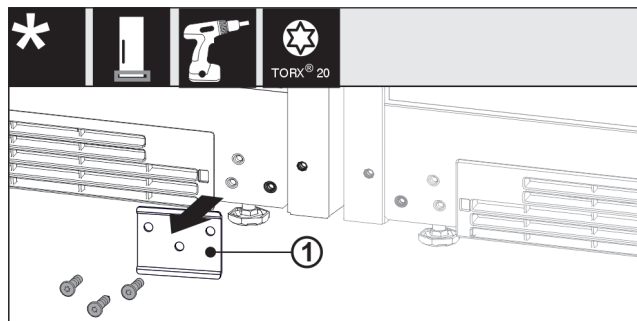


Fig. 14

- Svitare la lamiera Fig. 14 (1) eventualmente montata.

Nota

Rimontare la lamiera quando si trasporta l'apparecchio o se si intende installarlo separatamente.

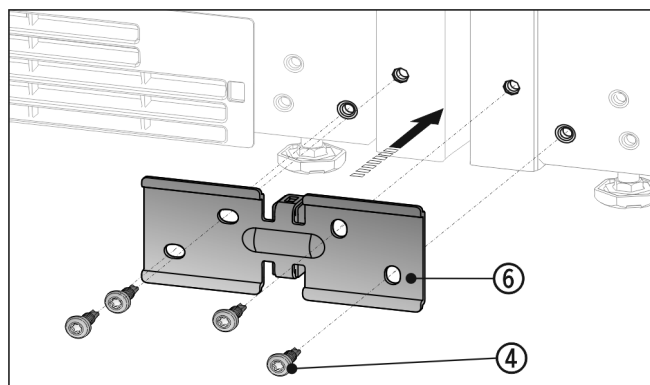


Fig. 15

- Spostare la squadretta Fig. 15 (6) con il distanziale fra le apparecchiature e avvitare con 4 viti Fig. 15 (4) senza stringerle.

Per apparecchiature con maniglia incassata

- Rimuovere le coperture presenti.

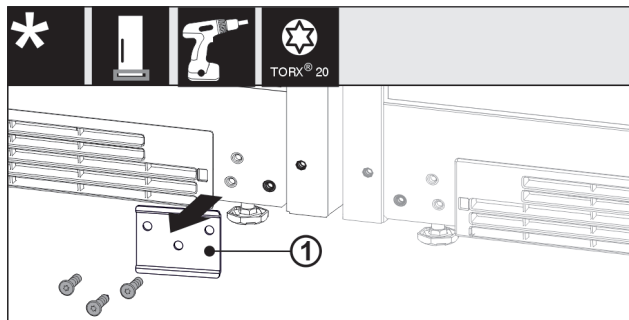


Fig. 16

- Svitare la lamiera Fig. 16 (1) eventualmente montata.

Nota

Rimontare la lamiera quando si trasporta l'apparecchio o se si intende installarlo separatamente.

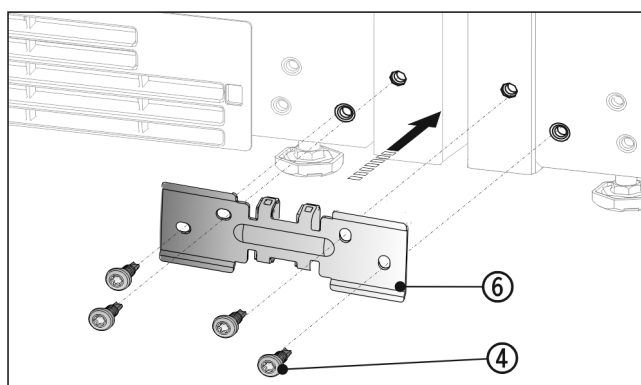


Fig. 17

- Spostare la squadretta Fig. 17 (6) con il distanziale fra le apparecchiature e avvitare con 4 viti Fig. 17 (4) senza stringerle.
- Eventualmente allineare di nuovo le apparecchiature.
- Serrare ora le viti in alto e in basso.

Parte posteriore in alto dell'apparecchiatura:

Per apparecchiature con maniglia

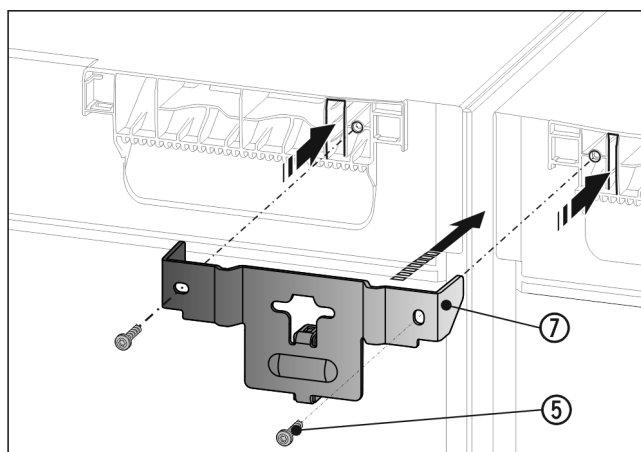


Fig. 18

- Spingere la squadretta Fig. 18 (7) con il distanziale fra le apparecchiature e con le linguette nella copertura dell'apparecchiatura. Serrare con 2 viti Fig. 18 (5).

Per apparecchiature con maniglia incassata

Montaggio Side-by-Side

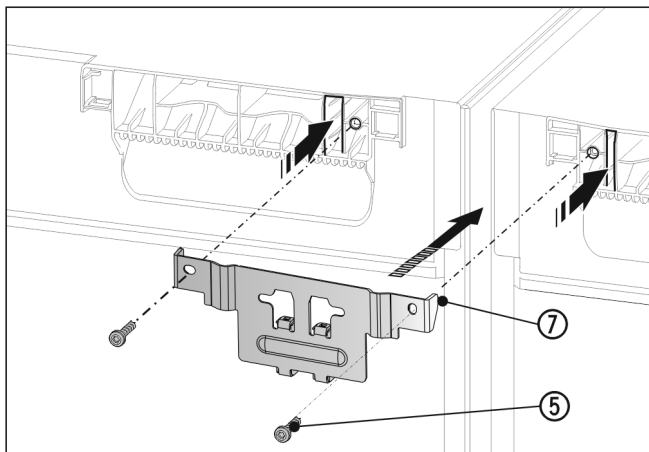


Fig. 19

- Spingere la squadretta Fig. 19 (7) con il distanziale fra le apparecchiature e con le linguette nella copertura dell'apparecchiatura. Serrare con 2 viti Fig. 19 (5).

Parte posteriore in basso dell'apparecchiatura:

Per apparecchiature con maniglia

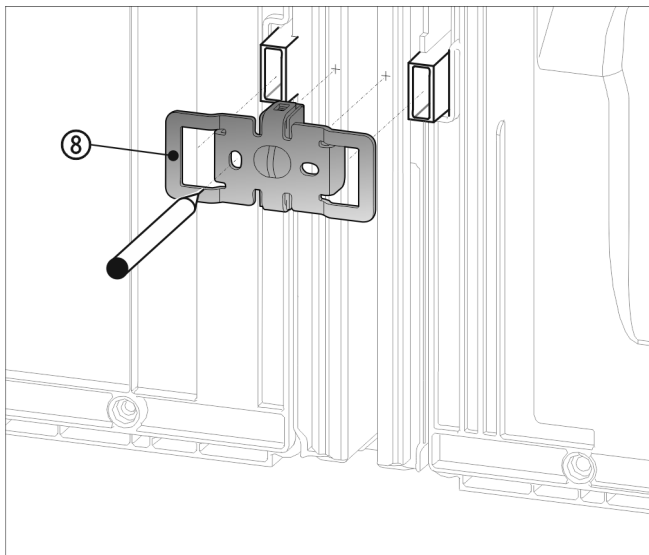


Fig. 20

- Spingere la squadretta Fig. 20 (8) con gli incavi sull'alloggiamento per i distanziatori a parete.

Per apparecchiature con maniglia incassata

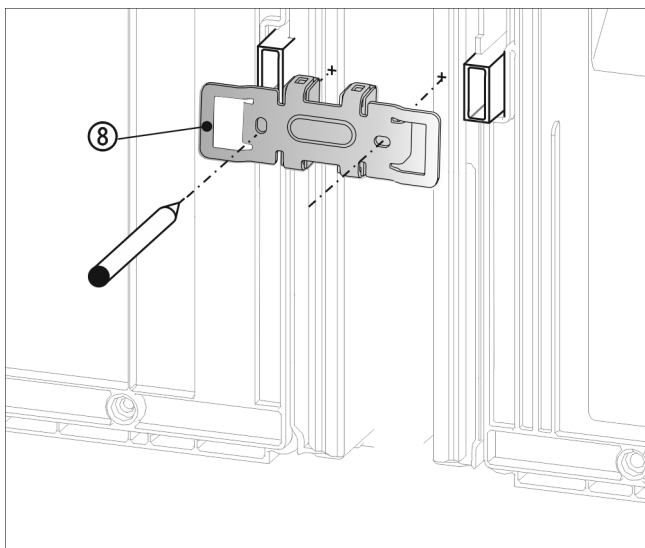


Fig. 21

- Spingere la squadretta Fig. 21 (8) con gli incavi sull'alloggiamento per i distanziatori a parete.

Nota

Preforare i fori per l'avvitamento!

- Segnare la posizione dei fori con una matita.
- Rimuovere di nuovo la squadretta.

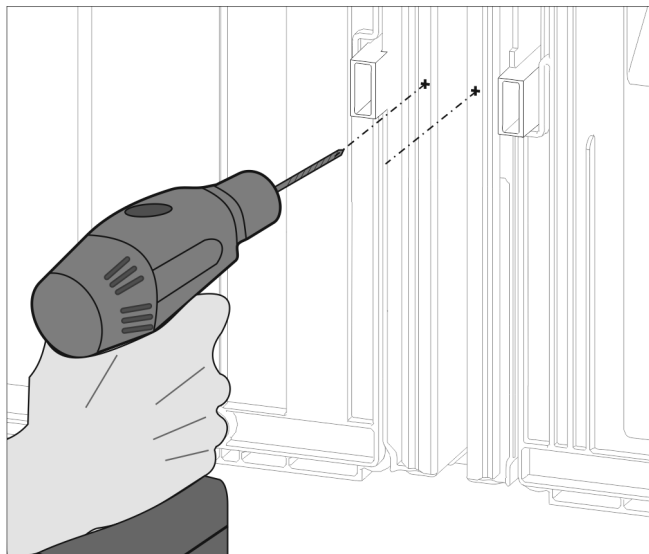


Fig. 22

Nota

Perforare solo la lamiera! Profondità foro ca. 1 mm.

- Preforare i fori delle viti con una punta da 3 mm e sbavare.

Per apparecchiature con maniglia

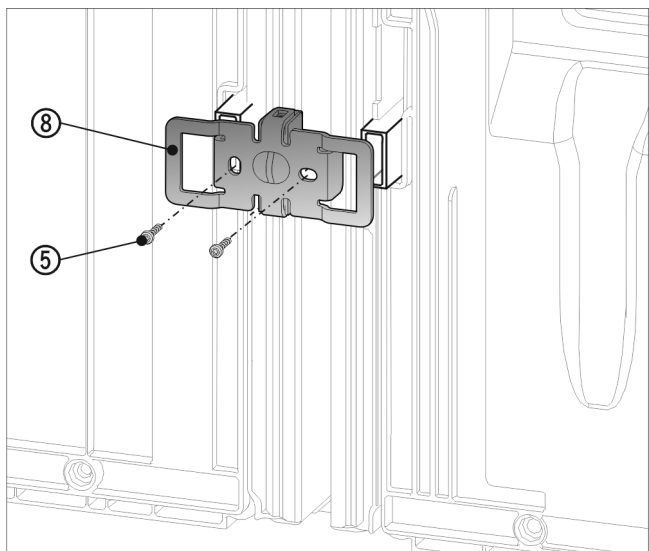


Fig. 23

- Spingere di nuovo la squadretta Fig. 23 (8) con gli incavi sull'alloggiamento per i distanziatori a parete.
- Avvitare saldamente con 2 viti Fig. 23 (5).

Per apparecchiature con maniglia incassata

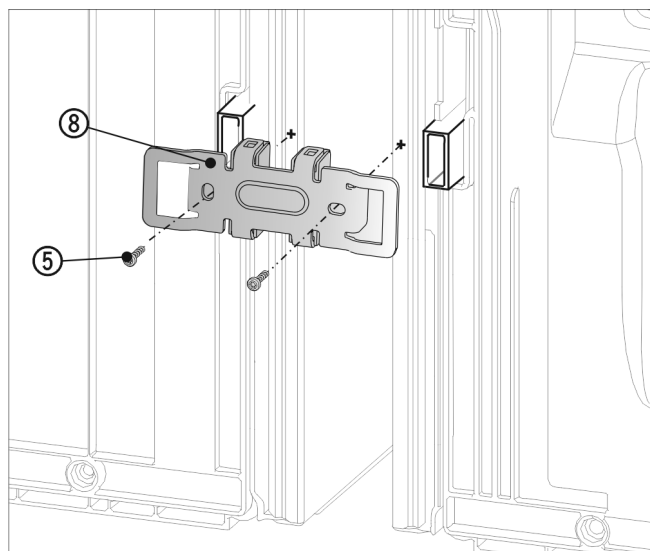


Fig. 24

- Spingere di nuovo la squadretta Fig. 24 (8) con gli incavi sull'alloggiamento per i distanziatori a parete.
- Avvitare saldamente con 2 viti Fig. 24 (5).

Prima dell'inserimento dei listelli superiori e anteriori, premere le due asticelle sull'intera lunghezza. È più facile inserire i listelli nella fessura. Per premere i listelli utilizzare un panno morbido, così da evitare ammaccature nella superficie dei superiori. Inserire con cura i listelli diritti premendoli nella fessura per ottenere un collegamento ottimale.

Per apparecchiature con maniglia

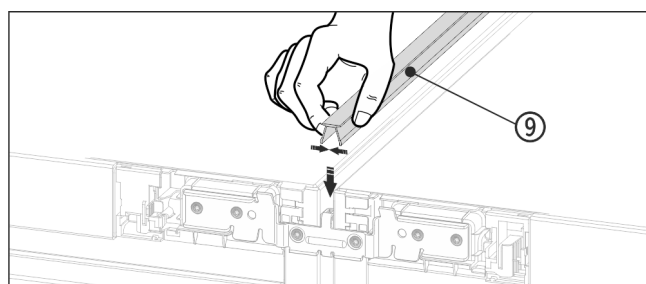


Fig. 25

- Sul lato superiore premere il listello superiore Fig. 25 (9) corto nella fessura orizzontale.

Per apparecchiature con maniglia incassata

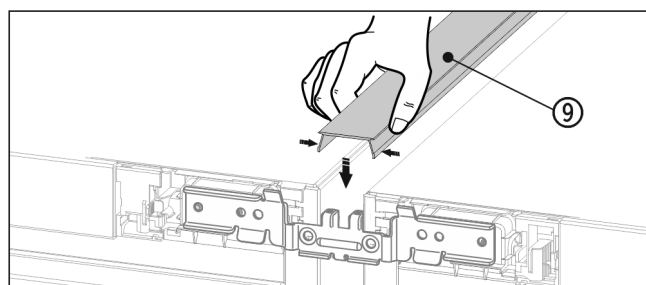


Fig. 26

- Sul lato superiore premere il listello superiore Fig. 26 (9) corto nella fessura orizzontale.

Per apparecchiature con maniglia

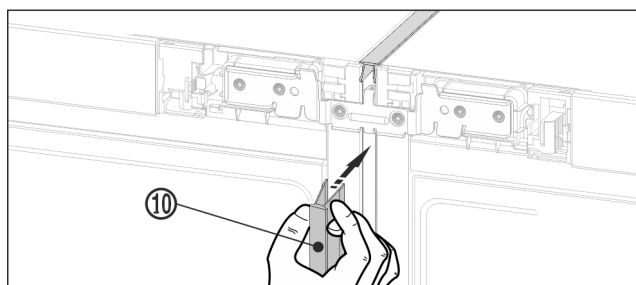


Fig. 27

- Sul lato anteriore premere il listello superiore Fig. 27 (10) lungo nella fessura verticale. Assicurarsi che il listello poggia sulla lamiera di collegamento.

Per apparecchiature con maniglia incassata

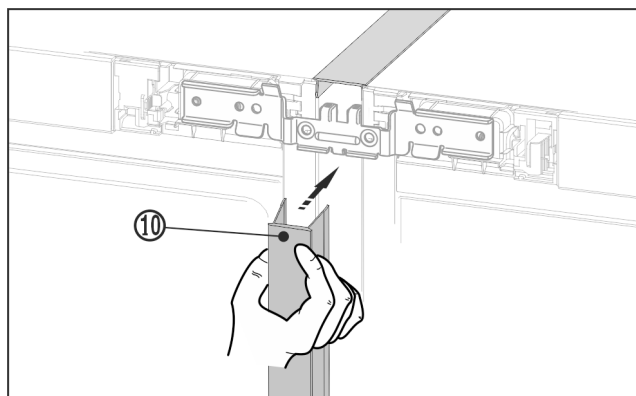


Fig. 28

- Sul lato anteriore premere il listello superiore Fig. 28 (10) lungo nella fessura verticale. Assicurarsi che il listello poggia sulla lamiera di collegamento.
- Staccare la pellicola protettiva dal listello superiore.*

Parte anteriore in alto dell'apparecchiatura:

Per apparecchiature con maniglia

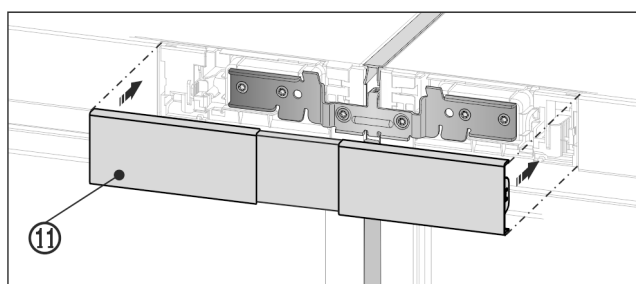


Fig. 29

- Innestare la copertura Fig. 29 (11) superiore sull'intercapedine ancora aperta delle due mascherine del quadro di comando. Fare attenzione che i lati esterni della copertura siano a filo con le mascherine del quadro di comando.

Per apparecchiature con maniglia incassata

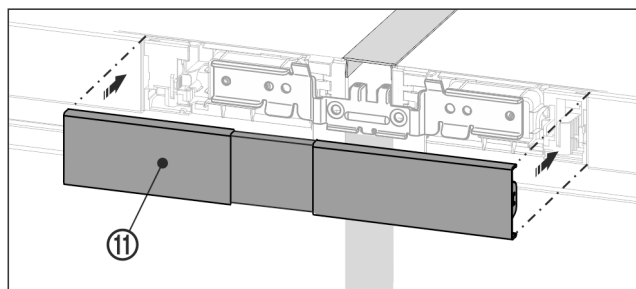


Fig. 30

Montaggio Side-by-Side

- Innestare la copertura Fig. 30 (11) superiore sull'intercapedine ancora aperta delle due mascherine del quadro di comando. Fare attenzione che i lati esterni della copertura siano a filo con le mascherine del quadro di comando.

Parte anteriore in basso dell'apparecchiatura

Per apparecchiature con maniglia

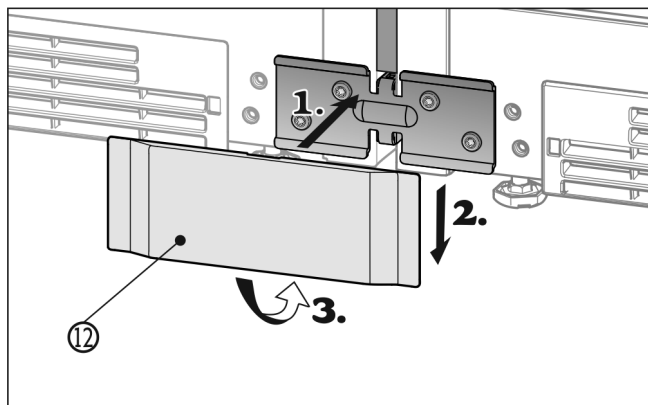


Fig. 31

- Applicare la copertura inferiore Fig. 31 (12) dal davanti sulla squadretta Fig. 31 (1), spingerla verso il basso Fig. 31 (2) e innestarla nella parte inferiore Fig. 31 (3).

Per apparecchiature con maniglia incassata

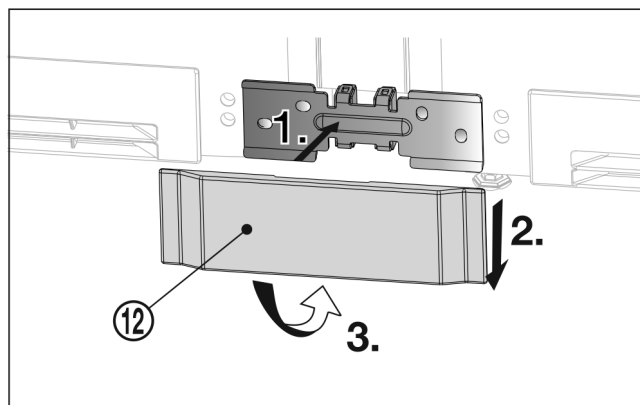


Fig. 32

- Applicare la copertura inferiore Fig. 32 (12) dal davanti sulla squadretta Fig. 32 (1), spingerla verso il basso Fig. 32 (2) e innestarla nella parte inferiore Fig. 32 (3).
- Per lo smontaggio della copertura, inserire un cacciavite in basso di lato sotto la copertura e staccare i due ganci inferiori. Poi ruotare la copertura verso l'alto.
- Collegare elettricamente la combinazione come indicato nelle istruzioni per l'uso.
Apparecchiature con IceMaker:
- Collegare l'apparecchiatura all'allacciamento fisso della rete idrica come indicato nelle istruzioni per l'uso.

ATTENZIONE

Pericolo di danni in caso di spostamento della combinazione SBS!

La combinazione SBS assemblata è pesante. Se l'apparecchio viene spostato non correttamente, può subire delle ammaccature.

- Note relative allo spostamento (vedere sopra).

- Spingere la combinazione con cautela nella posizione prevista.
- Livellare di nuovo se necessario la combinazione agendo sui piedini di regolazione.
- Successivamente puntellare la porta: Abbassare i piedini regolabili esterni sul blocco di supporto finché non poggiano sul pavimento.

Le porte possono essere allineate ai blocchi di supporto esterni inferiori in altezza:

- Aprire la porta a 90°.

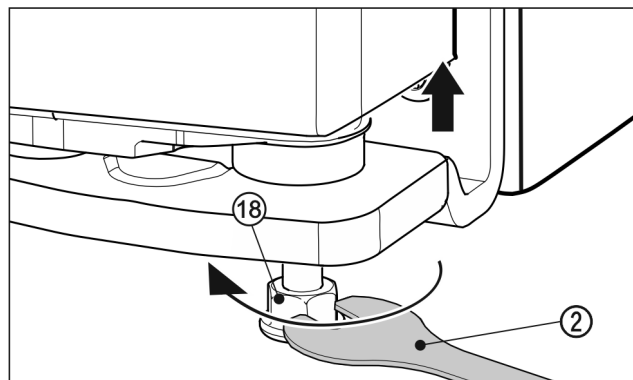


Fig. 33

- Per sollevare la porta svitare il piedino di regolazione Fig. 33 (18) con la chiave fissa in dotazione Fig. 33 (2) ruotando verso destra. Allo stato della consegna il perno di supporto è completamente avvitato.

Montare i coprizoccolini decorativi.

Dopo aver assemblato e allineato le apparecchiature, è possibile montare i coprizoccolini nella parte inferiore delle apparecchiature. I coprizoccolini hanno funzione decorativa e non influiscono sul funzionamento delle apparecchiature.

Per apparecchiature con ammortizzatore di chiusura in basso

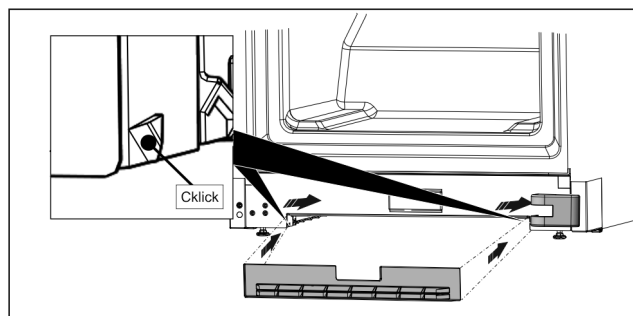


Fig. 34

- Fissare il coprizoccolino nell'intercapedine sotto l'apparecchiatura come mostrato in figura.

Nota

La canalina deve essere spostata leggermente dietro la copertura del blocco di supporto.

Per apparecchiature senza ammortizzatore di chiusura in basso

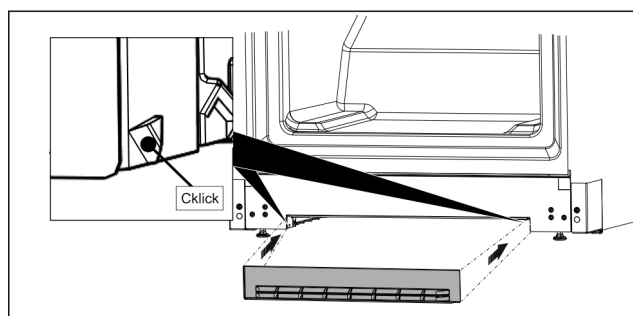
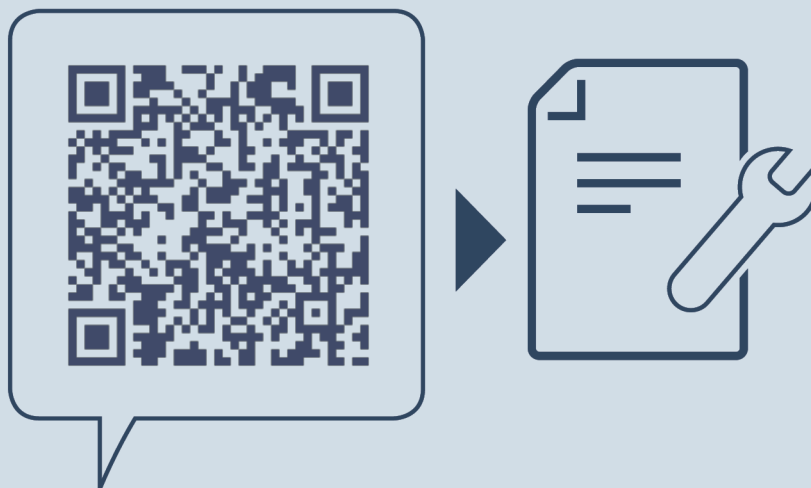


Fig. 35

- Fissare il coprizoccolino nell'intercapedine sotto l'apparecchiatura come mostrato in figura.



home.liebherr.com/fridge-manuals

IT Side-by-Side

Data di emissione: 20220302

Indice n. articolo: 7086157-00

Liebherr-Hausgeräte Ochsenhausen GmbH
Memminger Straße 77-79
88416 Ochsenhausen
Deutschland